ثالث مئة كلمة وجملة إنجليزية.

حنان محمد

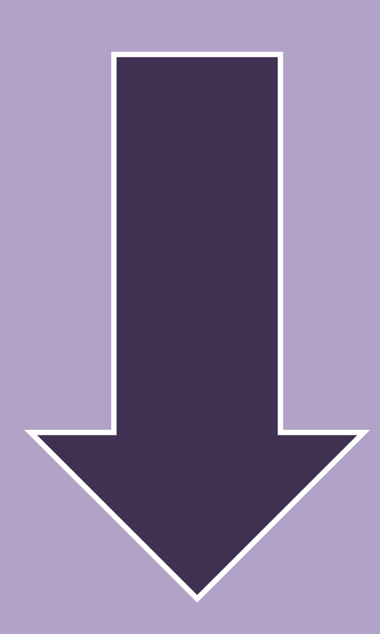
بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

كُن صبوراً

ما تتعلمهُ اليوم، يرفعَك غداً

لعل أهم ما يعيق متعلمي اللغة الانجليزية فقر المفردات والجمل للتعبير.

أقدم إليكم ثالث مئة كلمة وجملة إنجليزية في حياتنا الواقعية مُترجمة إلى العربية وبصور توضيحية مُمتعة



1- Fancy with
(كاشخ بشيء معيّن)



- He is trying to be fancy with English

قاعد يحاول أنه يكشخ بالإنجليزي

- She is fancy with her clothes

كاشخة بملابسها



2- Record

(رقم قياسي)

- I can break a record easily

أقدر أحطّم الرقم القياسي بسهولة

- Wow! He broke the record

ما شاء الله عليه ، حطّم الرقم القياسي

3- Lost respect for .....

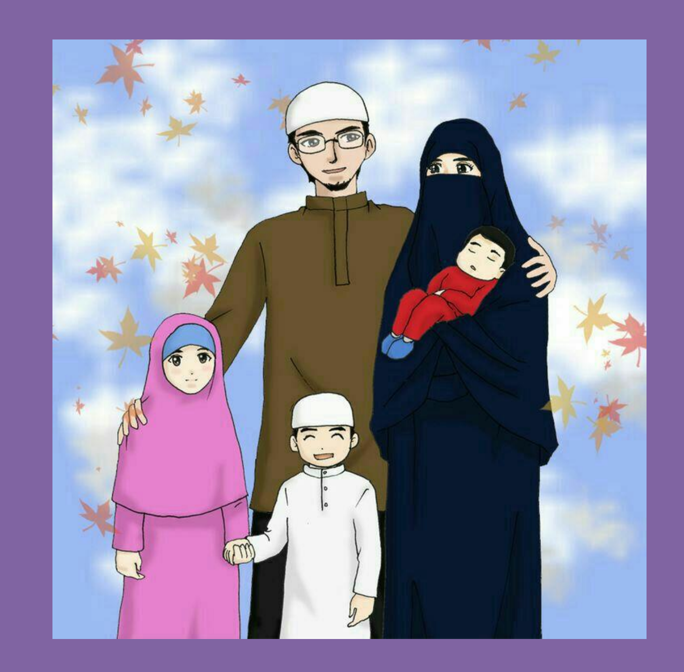
(طاح من عيني)



- I lost respect for my brother when I knew that he was a liar!

أخوي طاح من عيني لما عرفت أنه كذاب

4- By birth
(بالفِطرة)



- Muslims by birth
مسلمين بالفِطرة

- Talents by birth
مواهب بالفِطرة

- I am beautiful by birth, without cosmetic surgery.

جميلة بالفِطرة بدون عمليات تجميل



5- Connections
(واسطة)

- He got the job because of the connections

لقى وظيفة بالواسطة

- We need connections nowadays to find a job

نحتاج واسطة هذه الأيام عشان نتوظف



6- Seduction

(إغراء)

Seduce

(يُغري)

Seductive

(مُغري)

- Is this a seduction ?

هل هذا إغراء ؟

- She is seducing her husband

قاعدة تغري زوجها

- My wife is seductive

زوجتي مُغرية

7- Put yourself in my shoes!

(ضع نفسك في مكاني)



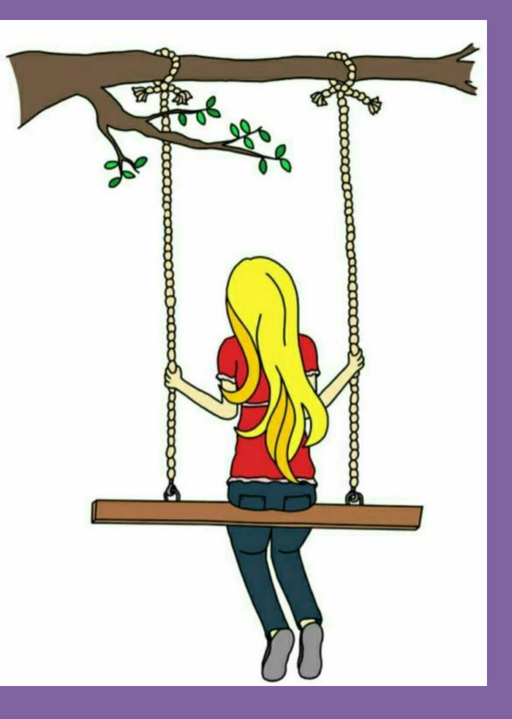
- I am sorry! But put yourself in my shoes.

انا آسفه ، لكن حط نفسك في مكاني

8- Swing

(يتأرجح / أرجوحة)

(تأتي كاسم وكفعل)



- I saw her **swinging**

شفتها كانت قاعدة تتمرجح

- Is there any **swing** ?

فيه أرجوحة هناك ؟

9- Over my dead body!

(على جثتي)



- Finally, I will drive.

أخيراً راح أسوق

- Over my dead body

على جثتي تسوقين

10- Hiccup

(حازوقة ، فهيقة ، فواق)

(صوت قصير متكرر في الحنجرة)



- I have got a hiccup

أصبت بالحازوقة (عندي فهيقة)

- I can’t stop hiccup

ماني قادر أوقف الفهيقة

11- Tickle
(يدغدغ)

Ticklish
(سريع الدغدغة)

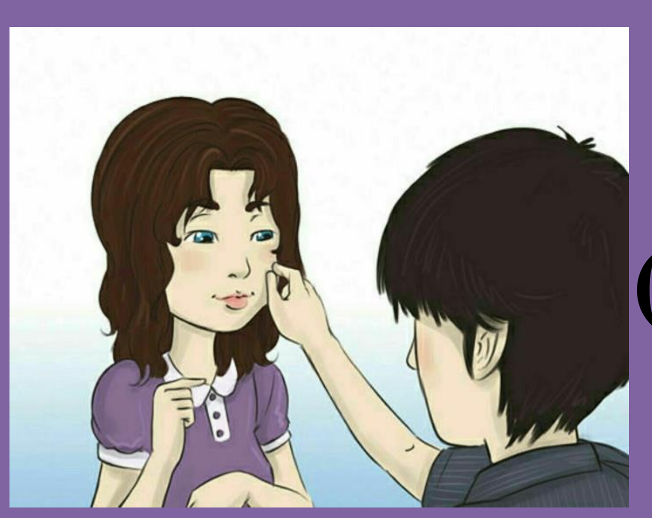


- I like to **tickle** his feet

أحب أدغدغ رجوله (أقدامه)

- He is so **ticklish**

هو سريع الدغدغة (على طول يضحك)



12- Pinch

(يقرص ، قرصة)

(تأتي كاسم وكفعل)

- He pinched his little sister and made her cry!

قرَص أخته الصغيرة وخلاها تبكي

- Stop pinching me!

لا عاد تقرصني

توقّف عن قرصي

13- Pull up your pants

(ارفع بنطلونك)



- Well, before you go out, pull up your pants!

طيب قبل لا تطلع ، ارفع بنطلونك

14- Pick

(لها كثير معاني مثل : يختار أو يقطف وردة أو يقطف فاكهة)

لكن لما نسمع

Pick nose

خلاص نعرف أن معناها ينتف بأصابعه الأوساخ من أنفه



- Don’t pick your nose!

15- Gargle

(يتغرغر بالماء ، يتمضمض)

- I **gargle** after I eat.

أتمضمض بعد الأكل

- He **gargles** with water and salt

هو يتمضمض بالموية والملح

16- Mole

(حبة خال ، شامة)



- She has a mole

عندها شامة (حبة خال)

- I have two moles on my right leg

عندي شامتين على ساقي اليمين



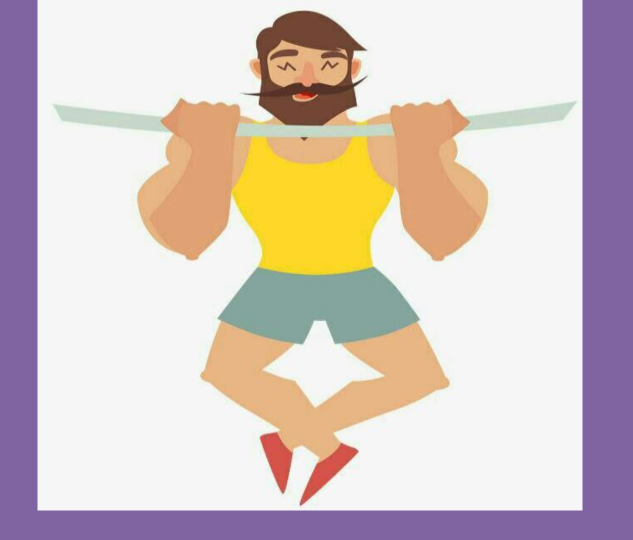
17- Dimple
(غمّازة ، الدمل)

- **Mohammed is in love with that girl who has dimples**

محمد طايح في حُب هاذيك البنت اللي عندها غمازات

- **I don’t have any dimples**

ما عندي غمازات



18- Muscles
(عضلات)

- Ali flexed his muscles

ثنى علي عضلاته

- He is showing off because his muscles are large!

قاعد يتباهى لأن عضلاته كبيرة

19- Husky

(مبحوح)

(تستخدم لوصف الصوت)



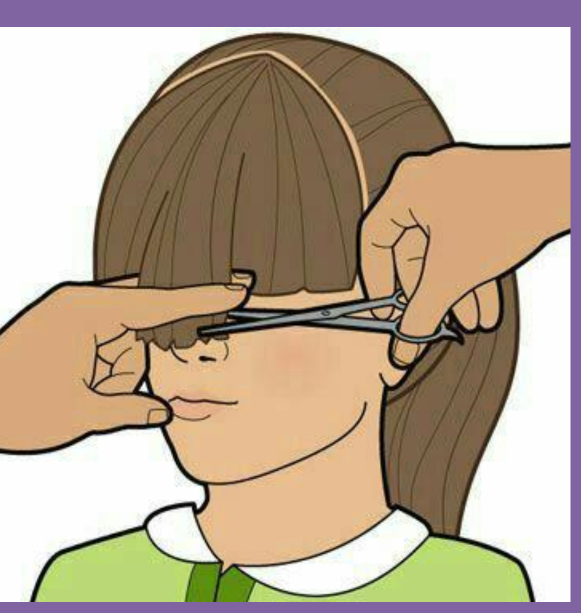
- Your voice sounds husky, do you have a cold ?

صوتك يبدو مبحوح ، مزكّم ؟

- Her voice is husky

صوتها مبحوح

20- Bangs
(خصلات الشعر)



- I have long **bangs**

خصلات شعري طويلة

- Sara wants to cut her **bangs**

سارة تبغى تقص خصلات شعرها

21- Airstrike
(قصف)

Victims
(ضحايا)



- There were many victims of the airstrike

كان هناك كثير من الضحايا بسبب القصف

22- Bloodshed

(سفك الدماء)



Martyr

(شهيد)

- Bloodshed hurts our hearts

سفك الدماء يؤلمنا

- How many martyrs In 2017 ?

كم عدد الشهداء عام ٢٠١٧ ؟؟

23- Demonstration

(مظاهرات)



Freedom / Free

(حُرية ، حُر)

- Demonstration for freedom
مظاهرات الحُرية

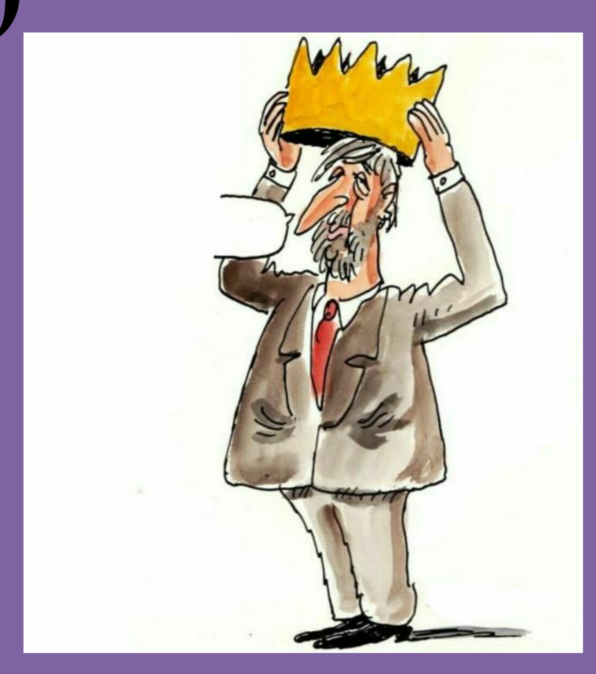
- Demonstration against war
مظاهرات ضد الحرب

- Syria is free
سوريا حُرة

24- Abdicate

(يتنازل عن العرش)

(تستخدم مع الملوك)



- The king abdicated and his son became a king!

تنازل الملك عن العرش وصار ابنه ملك

25- Occupy
(يحتل)



Army
(الجيش)

- Palestine has been **occupied** for years

فلسطين مُحتلّة من سنين

- When did you join the **army** ?

متى انضميت للجيش ؟

26- Politics
(السياسة)

Political
(سياسي)



- Did you see the last political news ?

شفت آخر الأخبار السياسية ؟

- I am not into politics

مالي في السياسة

(مو مهتم في السياسة)

27- Crown prince

(ولي العهد)

King orders

(أوامر ملكية)



- **Who is the crown prince ?**

من هو ولي العهد ؟

- **There are king orders soon**

فيه أوامر ملكية بعد قليل

- **Rising cost of living**

غلاء المعيشة

28- Sexual harassment
(التحرش الجنسي)

Accused of
(مُتّهم ب ...)

- He is **accused of sexual harassment**

هو مُتهم بالتحرش الجنسي



- **Look the other way!**

غُض البصر

29- Sentence

(نعرف أن هذه الكلمة تعني جملة!)

لكن كذلك تأتي بمعنى (يُحكم على)



- Lash

(جلدة)

- The judge sentenced him to four years in prison and 100 lashes

حَكَم عليه القاضي بسجن لأربعة سنوات ومئة جلدة

(Give)

كلنا نعرف أن هذه الكلمة تعني :
(يعطي ، يمنح ، يناول)

لكن! لما تدخل عليها حروف الجر عليها
راح تعطيك معاني مختلفة تماماً

30- Give (someone) away
(يزوّج ، يزف)



- Her father gave her away last night

والدها زفّها (زوّجها) البارحة

31- Give (something) away
(يفشي شعور من اللازم أنه ما ينقال)



- While I was asking him, he smiled and didn’t give something away

لما كنت أسأله ، بس ابتسم وما تكلّم بالحقيقة

32- Give out
(يوزّع)



- Could you please give out the books to the students ?

ممكن توزّع الكتب على الطلاب ؟

- I am giving out some candies to the children

قاعدة أوزّع حلويات على الأطفال

33- Give in
(يسلّم)



- I have to give in the paper to the teacher
لازم أسلّم الورقة للأستاذ

- I gave in the assignment to the teacher
قد سلّمت الواجب للأستاذة

34- Give up
(يستسلم)



- I gave up. What is the answer ?

استسلمت خلاص. وش الإجابة ؟

- Don’t give up!

لا تستسلم

35- Give up on (somebody)

(يقطع الأمل في شخص)



- I gave up on my students when they came late!

قطعت الأمل في طلابي لما شفتهم جايين متأخر

36- Nearsightedness
Near + Sighted + ness
(قُصر نظر)

Farsightedness
Far + sighted + ness
(بُعد نظر)

- Nora has nearsightedness
نورة عندها قُصر نظر

37- Insomnia
(الأرق)



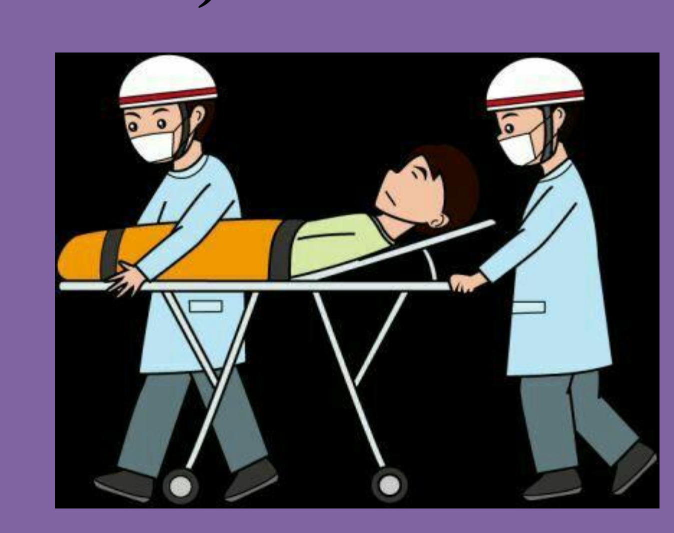
Suffer from
(يعاني من)

- She suffers from insomnia

هي تعاني من الأرق

38- Gurney

(سرير متحرك خاص بالمستشفيات)



Coma

(غيبوبة)

- He went into coma.

طاح في غيبوبة

- We need a gurney

نحتاج سرير متحرك

39- Fracture

(كسر - يكسر)

(تأتي كاسم وكفعل)



Crutch

(عكّاز)

- My brother fell and fractured his leg!

أخوي طاح وكسر ساقه

- He needs a crutch

يحتاج عكّاز

40- Anesthetic

(مُخدّر / بنج)

Anesthetize

يخدّر / يبنّج



- I need to be under anesthetic before the operation

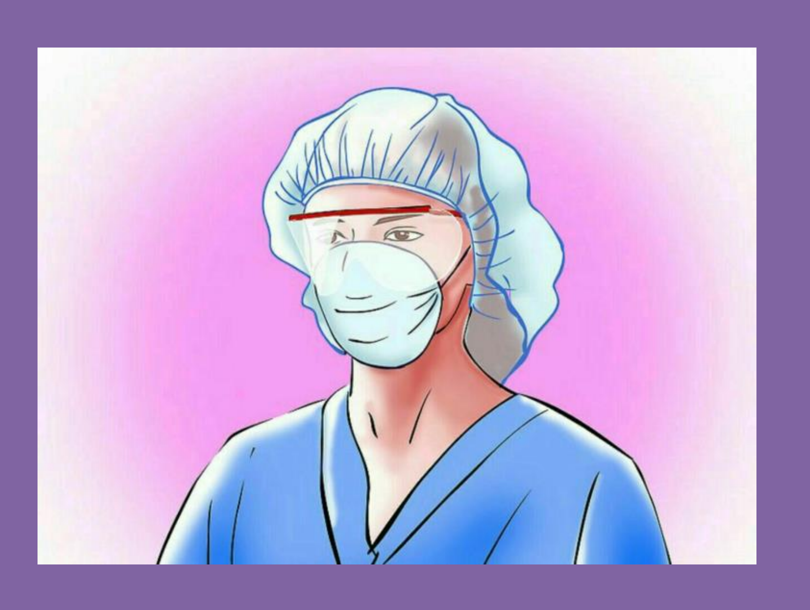
أحتاج بنج قبل العملية

- Sure! We will anesthetize you

طبعاً راح نخدّرك

41- Infection

(عدوى)



Infect

(يعدي)

Infectious

(مُعدي)

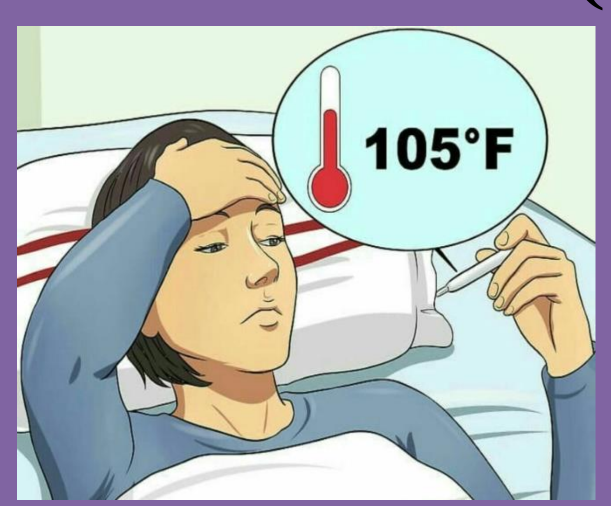
- My sister infected me with flu

أختي أعدتني بالإنفلونزا

- Flu is infectious

الإنفلونزا مُعدية

42- Temperature
(درجة حرارة الجسم)



Blood pressure
(الضغط)

- Your temperature is high
حرارتك مرتفعة

- The blood pressure is low
الضغط نازل

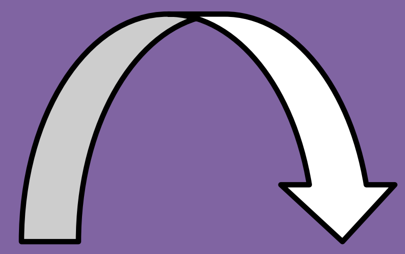


43- X-ray
(أشعة)

- Do I have any fracture doctor ?
عندي أي كسر دكتور ؟

- We need to have an X-ray for you
نحتاج نسوي لك أشعة

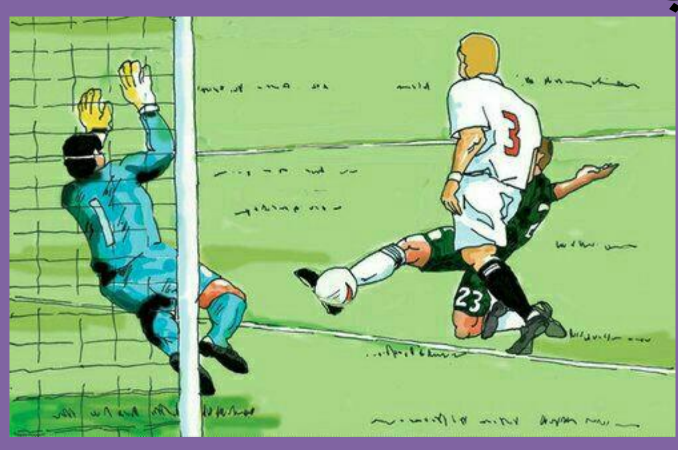
استخدموا كلمة
(Tie)
باحترافية



44- Tie

(تعادل)

سواءً في مباراة أو في لعبة



- It was a tie.

كان تعادل (انتهت المباراة بتعادل)

- Italy tied with Germany

ايطاليا تعادلت مع ألمانيا

45- Tied up

(مشغول جداً)

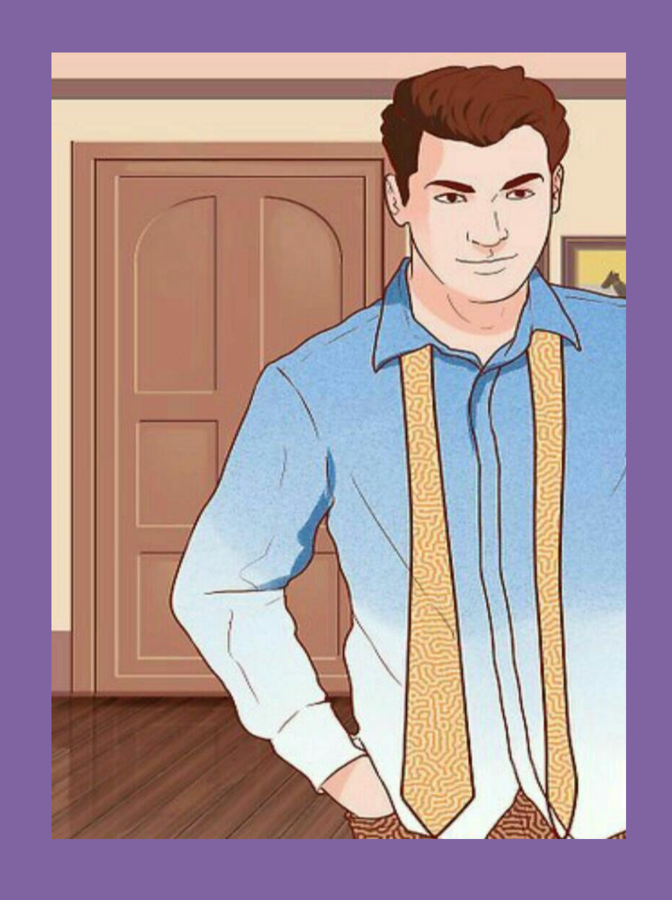


- Are you tied up tonight ?

مشغول الليلة ؟

- Yes, I am tied up.

أي والله مشغول



46- Tie

(ربطة العنق)

- My husband always wears a jacket and tie to work!

زوجي دائماً يلبس جاكيت وربطة عنق للعمل

47- Tie

(تربط شعرها)



- Tie your hair before you cook

اربطي شعرك قبل ما تطبخين

48- Tie up
(يربط رباط حذاءه)



- Tie up your shoestring
اربط رباط حذاءك

كلنا نعرف كلمة

(Trip)

بمعنى رحلة ...

ولكن لها معنى آخر

سنتعرف عليه

49- Trip
(يتعثّر ، تزل قدمه ، يطيح)



- Tie up your shoestring, or you will trip

اربطي حبال حذاءك وإلا راح تتعثرين

50- Trip (someone) up

(تركل لأحد ، تمد رجلك أمام رجل شخص عشان يتعثّر)



- I am sorry, I didn’t mean to trip you up

آسفه ما كان قصدي أطيحّك

51- Sleeves
(أكمام)

Roll (your sleeves) up
ارفع أكمامك (شمّر اكمامك)

Sleeveless
(بلا أكمام)



- **My sleeves are long, I will roll them up**

أكمامي طويلة ، راح أرفعها (أشمّرها)

52- Button

(أزرار الملابس)

(وأيضاً تعني بمعنى زر للضغط)

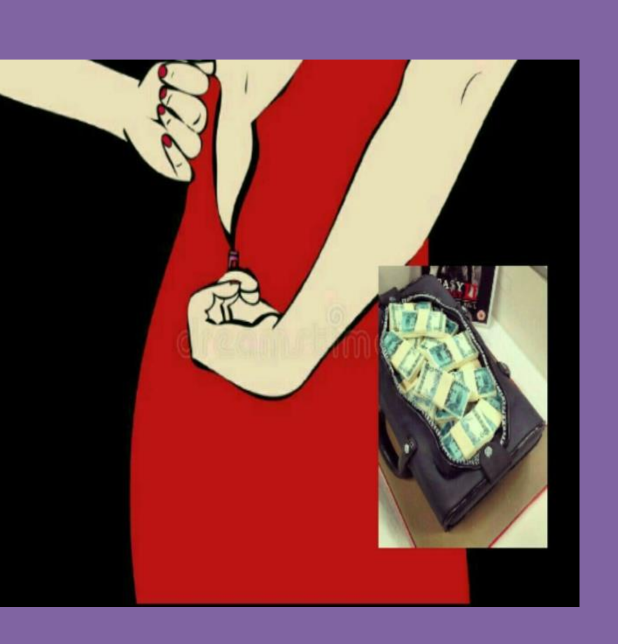


Fasten your buttons

سكّر الأزرار

- Be careful! Don’t press the red button

انتبه ، لا تضغط الزر الأحمر



53- Zip up

(يسحّب السحّاب)

(سواء في ملابس أو حقائب)

- I can see your back, **zip up** your dress

ظهرك طالع ، سكّري السحاب

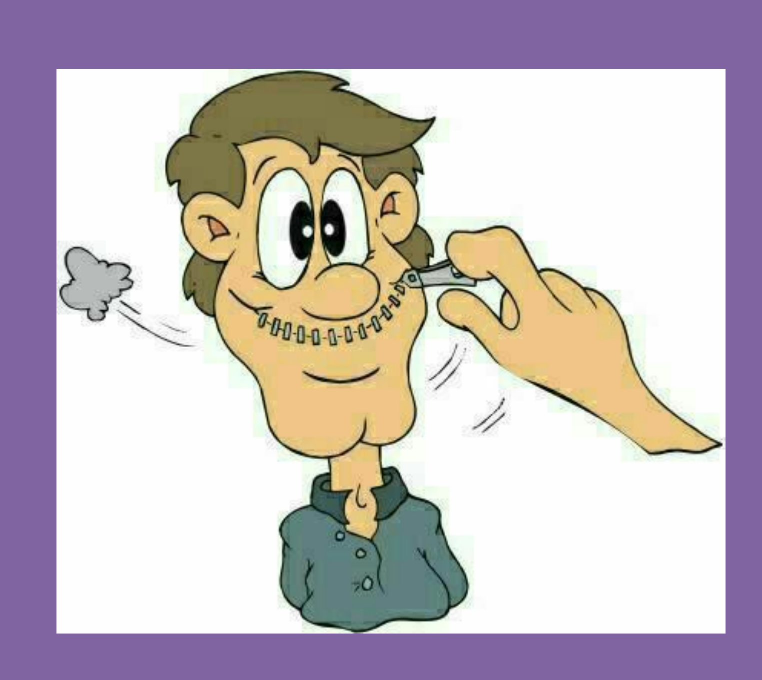
- The bag is full, I can’t **zip it up**

الشنطة مليانة ، ما أقدر أسكّرها

54- Zip your mouth

(سكّر فمك)

(اخرس)



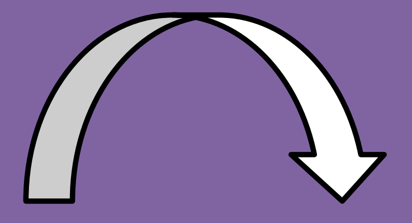
- Zip your mouth.

It is none of your business

سكّر فمك ، مو شغلك

كيف نقول بالإنجليزي

(فتحت لي نفسي أو سديت نفسي ؟)



55- Whet appetite

(يفتح النفس)

(يشرح الصدر)



- My short stay in Syria whetted my appetite to spend more time there!

إقامتي القصيرة في سوريا فتحت نفسي أنـي أقضي فيـها وقت أطول

56- Spoil appetite

(يسد النفس)



Keep silent!

You spoiled my appetite!

خلاص اسكت

(سديت لي نفسي)

يلا نتعلّم مصطلحات مهمة حول العين

تسلم عيونكم كلكم ☺

57- Eye

(نعرف أن معناها العين)

(ولكن كذلك تأتي كفعل بمعنى يحّدق يطيل النظر)



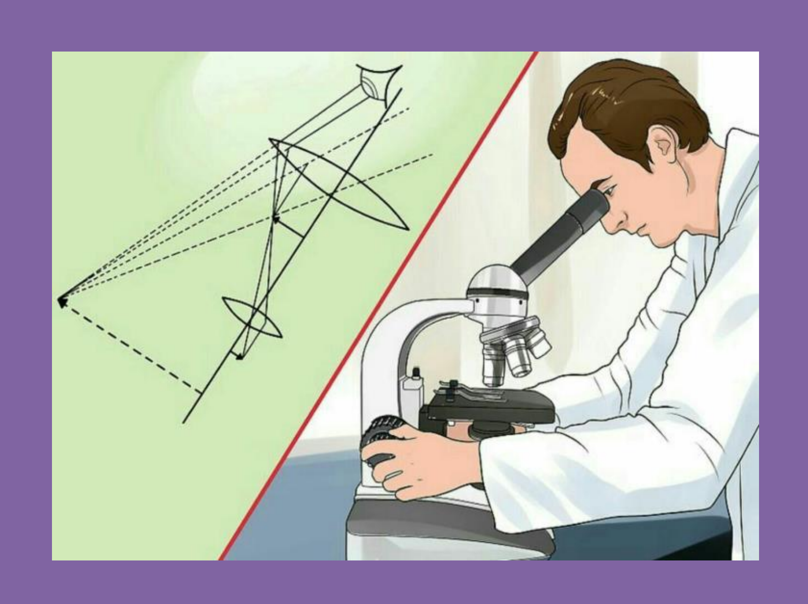
- I have fallen in love with your eyes

وقعت في حُب عيونك (طحت في غرام عيونك)

- We eyed each other

حدّقنا في عيون بعض

58- Naked eye!
(العين المجرّدة بدون استخدام أجهزة)



- We can't see the bacteria with the naked eye!

ما نقدر نشوف البكتيريا بواسطة العين المجردة

59- Cross-eyed
(أحول العينين)



- Although she is cross-eyed, she is beautiful

على الرغم من أنـها حولـة ، إلا أنـها جميلـة

60- Wink

(غمزة عين ، يغمز بعينيه)

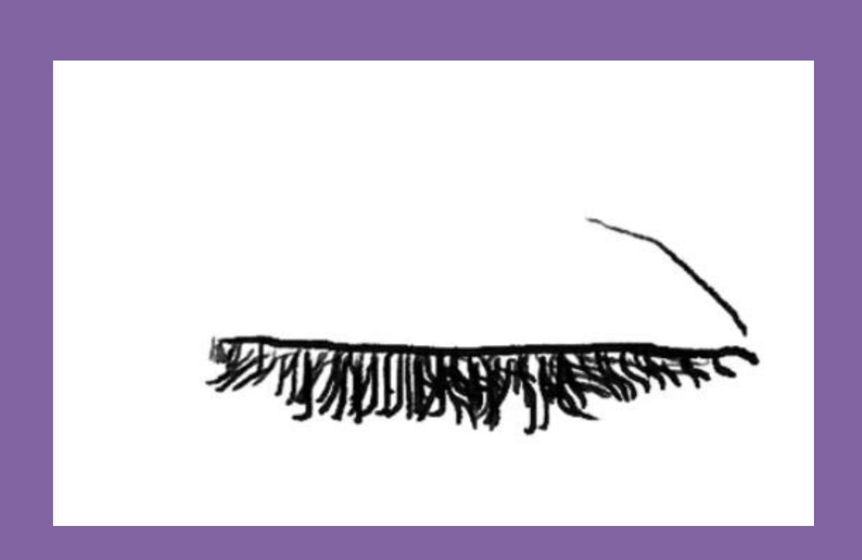
(تأتي كاسم وكفعل)



- No one saw him when he winked at me!

محد شافه لما غمز لي بعيونه

61- Blink
(رمشة ، يرمش)
(تأتي كاسم وكفعل)



- I usually blink when I wear the eyeliner

من العادة عيوني ترمش لما أتكحّل

(عادةً أرمش لما أحط كحل)

62- Blind

(أعمى / يُعمي)

(تأتي كاسم وكفعل)



- Turn a blind eye!

يتعامى عن ، يتغاضى

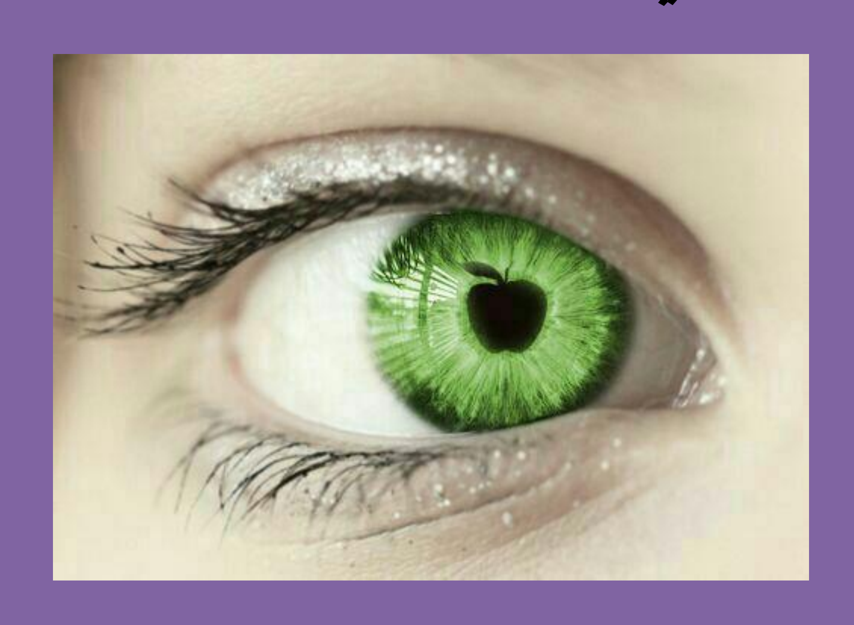
- He is blind

هو أعمى

63- The apple of my eye

(تستخدم لوصف شخص تحبّه وتعزّه)

بمعنى : قرّة عيني



- My father is the apple of my eye

والدي قرّة عيني

64- Cross-legged
(متربّع في الجلسة)



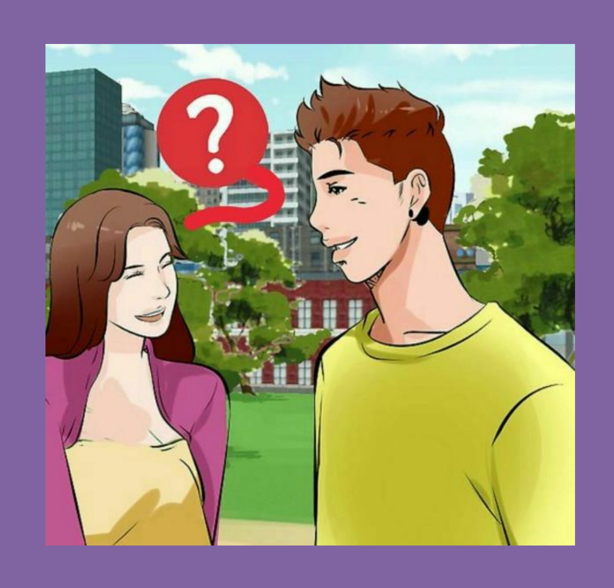
- She talks while sitting cross-legged

تسولف وهي متربّعة

(تتكلم وهي جالسة متربّعة)

65- Nosy

(ملقوف ، يحشر أنفه في كل شيء)



- She was asking me many questions. She is really nosy!

كانت قاعدة تسألني كثير أسئلة
فعلاً ملقووفة

66- Spy

(جاسوس ، يتجسّس ، تجسّس)



- **Spy cameras**

كاميرات تجسّس

- **Don’t spy on us!**

لا تتجسّس علينا

67- Pushy
(إنسان نشبة ، لزقة ، ما منه فكة)



- Your friend is really pushy!
صديقك نشبة

68- Picky

(شخص من الصعب إرضاءه)



- **Stop being too picky ☹**

توقّف عن كونك صعب الإرضاء

(لا تكون صعب الإرضاء)

- **My son is picky**

ابني صعب إرضاءه

69- Find fault
(يتصّيد الخطأ ، يدوّر الزلة)

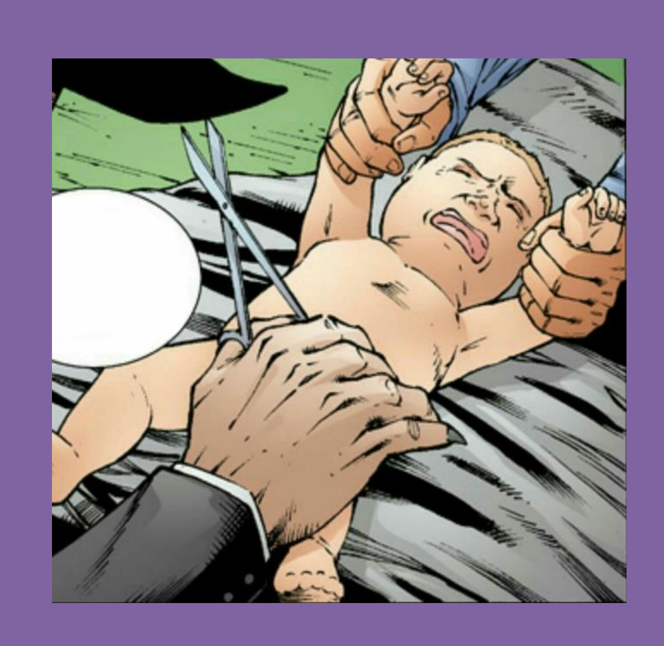


- Stop finding fault with me

توقّف عن تصيّد أخطائي

(لا تدوّر الزلة علي)

70- Circumcision
(الختان)



Circumcise
(يختن)

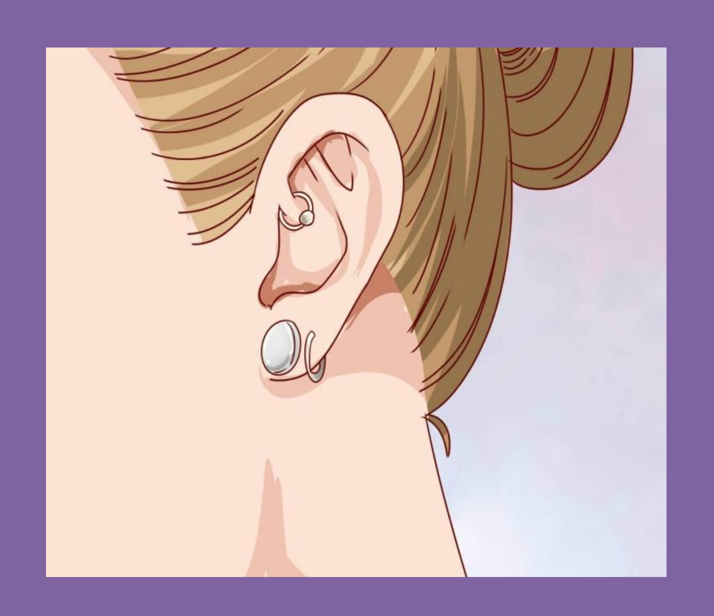
- **Female circumcision**

ختان المرأة

- **The doctor is ready to circumcise him**

الدكتور جاهز لختنه

71- Ear piercing
(تثقيب الأذن)



Pierce

(يُثقّب)

- My grandmother pierced my ears when I was a child

جدتي ثقبت أذاني لما كنت طفلة

72- Barely + Hardly

(بالكاد ، يا دوب)



- I apologize I can't come. I **barely** finish my housework.

اعتذر منك ما أقدر أجي
يا دوب أخلص شغل البيت

73- In case
(احتياط)



- Take your card with you. Just in case.
خذ بطاقتك معاك احتياط

74- Rummage
(يفتّش)

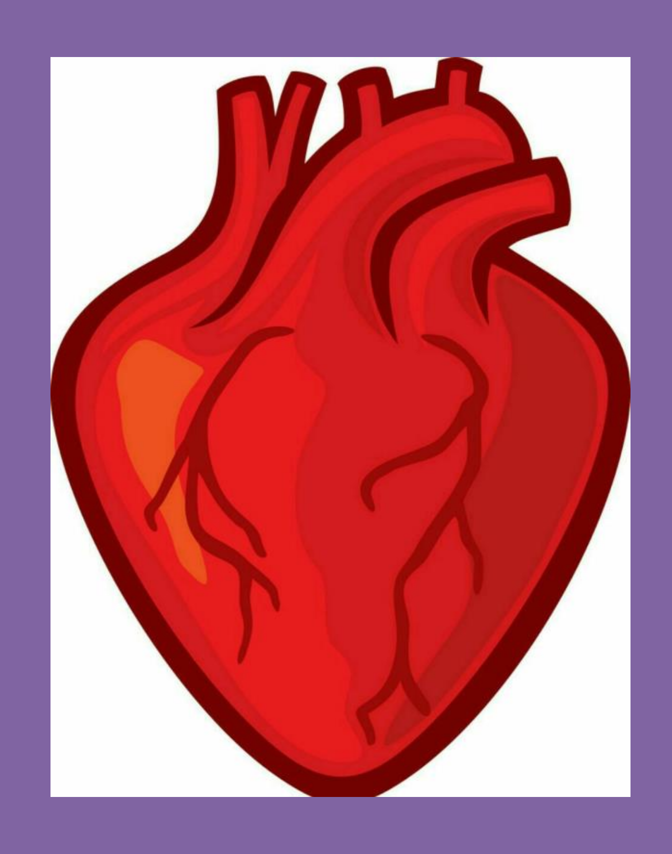


- Why are you rummaging through my room ?

خير ليش تفتشوا غرفتي ؟؟

تعالوا نتعلّم مصطلحات خطيرة حول القلب





Bottom of heart

(أعماق القلب)

- Thank you from the bottom of my heart

شكراً من أعماق قلبي

76- I don’t have the heart to …
(قلبي ما يطاوعني)



- I don’t have the heart to hurt you!

قلبي ما يطاوعني أني أجرحك

77- Heartless

(بلا قلب – قاسي)



Break a heart

(يكسر القلب)

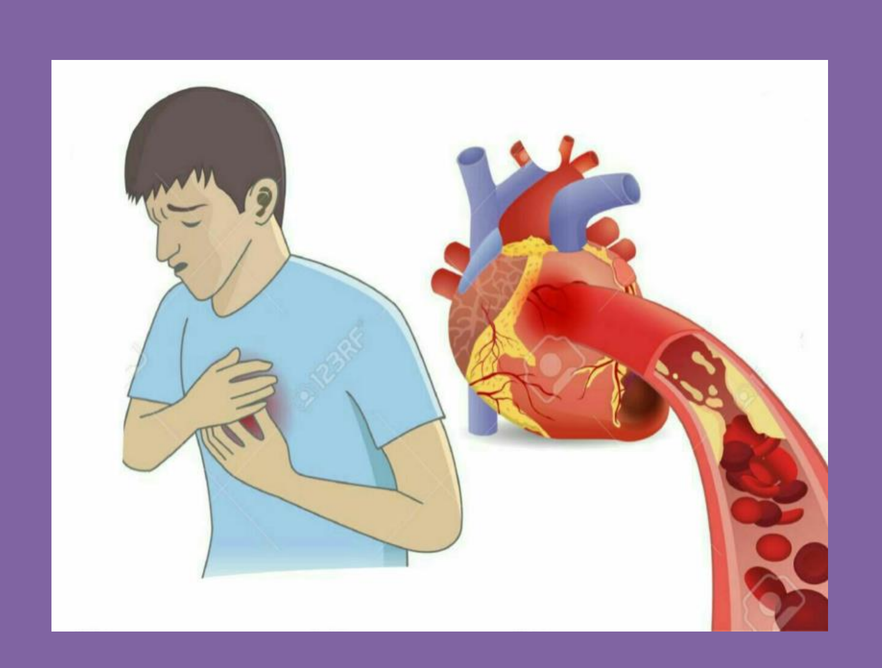
- You are heartless

أنت قاسي

- You broke my heart

كسرت قلبي

78- Heart attack
(نوبة قلبية)



- Her father has a heart attack!

أبوها عنده نوبة قلبية

79- Heartbeat
(نبض القلب)

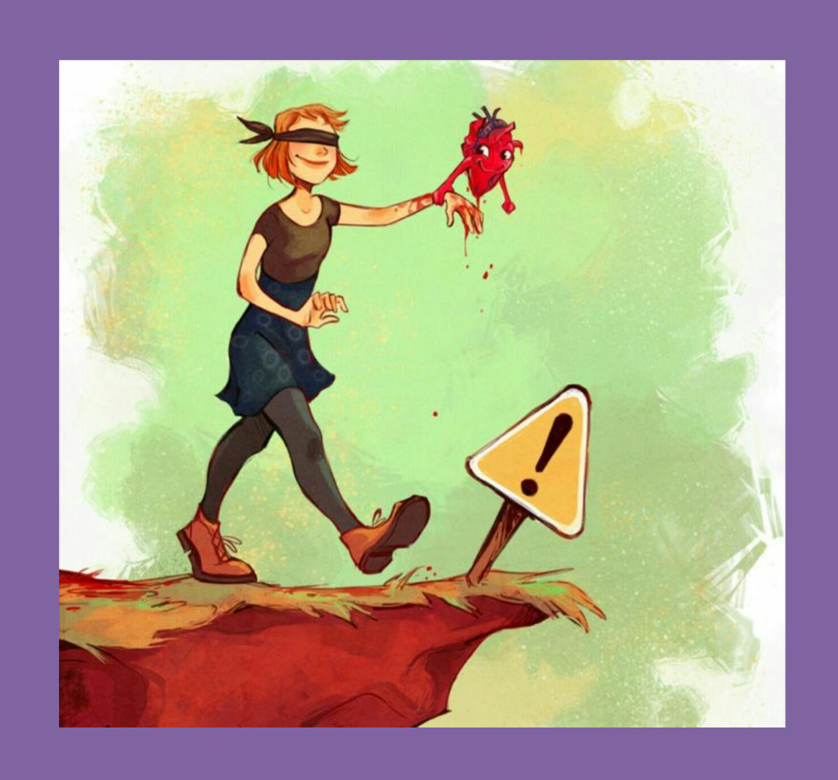


- **Hug me tight so I can feel your heartbeats**

عانقني بقوة كي أشعر بنبضات قلبك

80- I follow my heart…

(أنا أتبع قلبي)



- I couldn’t decide, so I just followed my heart!

ما قدرت أقرر ، فقط اتبعت قلبي

81- Implicate

(يدخل في ورطة – يتورّط – يتوهّق)



- Idiot! don’t implicate yourself

غبي لا تورط نفسك!

(لا تحط نفسك في ورطة)

82- You look fishy!

(شكلك ما يطمّن)



- What's going on ?
You look fishy!

وش صاير ؟
شكلك ما يطمّن

83- Pour your heart out
(فضفض ، طلع اللي بقلبك)



- Why are you sad ?
Pour your heart out

ليه حزينة ؟
فضفضي لي

84-

Goose bumps – Goose flesh – Goose pimple

كلها تعني : القشعريرة



- I have got goose bumps

جسمي تقشعّر ، تقشعرّت

85- Blow it

(يجيب العيد ، يخرّبها)



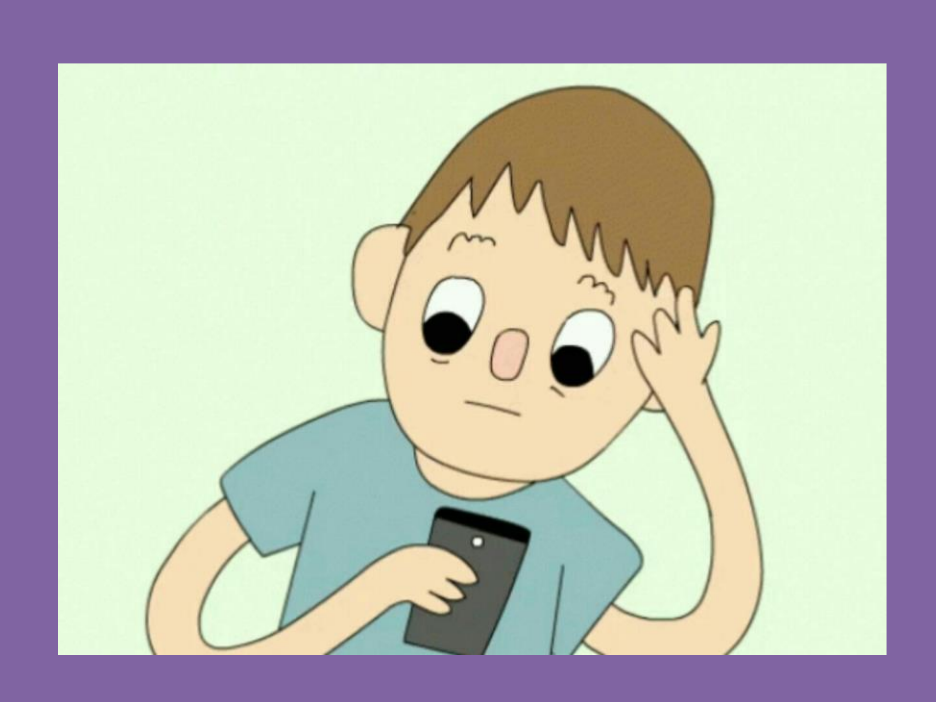
- How was the exam ?

كيف كان الاختبار ؟

- It seems that I blew it ☹

الظاهر أني جبت العيد / خرّبتها

86- On pins and needles
(أنتظر على أحر من الجمر)



- I am on pins and needles waiting for your message

أنا على أحر من الجمر منتظر رسالتك

87-

لنفرض أنك جاي متأخر وما لقيت مكان تجلس فيه ، كيف راح تقول :

لو سمحت وسّع لي اجلس ...

(Make a room)



- Could you please make a room for me ?

لو سمحت ممكن توسّع لي اجلس ؟

88-

لنفرض أنك لا زلت بالطريق ما وصلت وتبغى تقول لصاحبك :
احجز لي مكان

Keep a seat for me!



- Keep a seat for me, please!

بالله احجز لي مكان

89-

إذا في شخص ما ينبلع وأنت ما ترتاح له نقول بالإنجليزي :

I can’t stand ……



- She is coming, I can’t stand her

يا ليل جت (جت هذه)

ما أطيقها ، ما أبلعها

90-

إذا أحد جدول نومه ملخبط وتبغى تقول له عدّل نومك تقول :



Regulate your sleep!

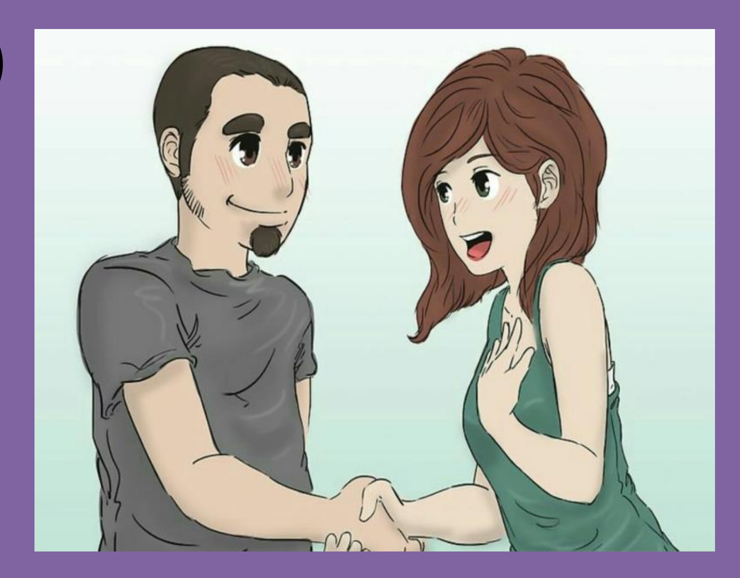
- Wake up it is 4:00 PM

I told you to regulate your sleep

اصحي الساعة ٤ العصر

قلتلك عدلي جدول نومك

91- Consider
(اعتبر/ي)



- **Consider me as your brother**
اعتبريني أخوك

- **I consider you as a friend**
أعتبرك صديق

92- Remind me
(ذكّرني)



- Remind me to take my pills after an hour
بالله ذكرني آخذ حبوبي بعد ساعة

- You reminded me of Ali
يوه ذكّرتني ب علي

93-

تخيّل أنك قاعد تسأل شخص عن شيء وهو يغيّر الموضوع ويتهرّب من السؤال

تقول له :



You evade my question

- I am asking you. Why are you evading my question ?

قاعد أسألك .. ليش تتهرّب من سؤالي ؟

94-

تخيّل أنك قاعد تمشي في مكان زحمة وتبغى تقول لو سمحتوا افسحوا الطريق شوية

تقول :

Get out of the way



- Get out of the way, please!

افسحوا لنا الطريق لو سمحتوا

95-

مثلاً في شخص يبغاك في موضوع وقاعد يسوي مقدمات طويلة

تقول له :



Cut to the chase

- I don’t have time.. Cut to the chase please.

ما عندي وقت ، اعطيني من الآخر

(ادخل في صُلب الموضع ، هات الزبدة)

96-

قاعد مع أهلك تتغدى وكلكم شبعتوا ، وباقي بقايا أكل على السفرة

يسمونه :

Leftovers



- There are some leftovers

فيه بقايا طعام محد أكله

97- I am in my forties

أنا بالأربعينات

I am in my twenties

أنا عشرينية



Big brother ✗
Old brother ✓

Small brother ✗
Young or little brother ✓

98- Kindly get out of here!

(تفضل من غير مطرود)



99- I dreamt about you!

(حلمت فيك)



- I dreamt about you last night

تدري أنـي حلمت فيك البارح

100-

لما تقرأ جملة إنجليزية فيها هذا المصطلح

(The more)

اعرف أن يأتي معناها : كُلّما ...



- The more you talk, the more I like you!

كُلّما تحدثتِ أكثر ، أحببتك أكثر ..